


<b>MARKTGEMEINDE WELSBERG-TAISTEN</b> Eigenverwaltung BNR <b>EX-GEMEINDE TAISTEN</b>		<b>COMUNE BORGATA DI MONGUELFO-TESIDO</b> Amministrazione Separata BUC <b>PROMISQUITÁ DI TESIDO</b>
--	---	---

**Beschlussniederschrift  
des Verwaltungsausschusses**

**Verbale di deliberazione  
del Comitato d'Amministrazione**

Sitzung vom/Seduta del	Uhr - ore
<b>22.07.2021</b>	<b>20:00</b>

Nach Erfüllung der im geltenden Einheitstextes der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften und unter Einhaltung der geltenden Bestimmungen betreffend Covid 19 wurde für heute im üblichen Sitzungssaal der Verwaltungsausschuss einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni e rispettando le attuali disposizioni riguardanti Covid 19, venne per oggi convocato il Comitato d'Amministrazione nella solita sala delle riunioni.

Erschienen sind:		Presenti sono:	
	e.a./a.g.	u.a./a.ig.	
OBERSTALLER Gottfried Josef HELLWEGER Martin OBERSTALLER Eugen-Hubertus STOLL Thomas TRAKOFLER Gerhard	x		OBERSTALLER Gottfried Josef HELLWEGER Martin OBERSTALLER Eugen-Hubertus STOLL Thomas TRAKOFLER Gerhard

Ihren Beistand leistet die Sekretärin

Assiste la Segretaria

**SCHWINGSHACKL Karin**

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

**OBERSTALLER Gottfried Josef**

in seiner Eigenschaft als Präsident den Vorsitz.  
Der Verwaltungsausschuss behandelt folgenden

nella sua qualità di Presidente ne assume la presidenza.  
Il Comitato d'Amministrazione passa alla trattazione del seguente

**G E G E N S T A N D**

**O G G E T T O**

<b>Zuweisung von Bauholz an Herrn Plankensteiner Matthias</b>	<b>Assegnazione legname di costruzione al signor Plankensteiner Matthias</b>
---	--

## **Zuweisung von Bauholz an Herrn Plankensteiner Matthias**

Nach Anhören des Präsidenten und der Sekretärin;

Vorausgeschickt, dass alljährlich bei der Forsttagsatzung um Eigenbedarfsholz für Haus- u. Gutsbedarf der Fraktionisten angesucht wird;

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen von Herrn Plankensteiner Matthias vom 13.07.2021, mit welchem um Zuweisung von Bauholz für die Errichtung der Erstwohnung angesucht wird;

Nach Überprüfung des Gesuches und festgestellt, dass für Holzzuweisungen nur Neubauten und größere Sanierungen berücksichtigt werden können; Ausbesserungsarbeiten kleineren Ausmaßes hingegen werden nicht mehr berücksichtigt;

Festgestellt, dass Herr Plankensteiner Matthias somit die Zuweisung von 2 Festmetern Bauholz gewährt werden kann;

Unter Berücksichtigung des Staatsgesetzes vom Jahre 1927;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsplan dieser Eigenverwaltung;

Gesehen den E.T. der RR.GG. über die Gemeindeordnung, genehmigt mit D.P.Reg. vom 01.02.2005 Nr. 3/L, das L.G. Nr. 16 vom 12.06.1980 und Nr. 4 vom 20.06.2005 sowie die Satzung dieser Verwaltung;

Dies vorausgeschickt fasst der Verwaltungsausschuss – einstimmig – mit 4 Ja-Stimmen durch Handerheben bei 4 Anwesenden und Abstimmenden folgenden

### **BESCHLUSS**

1. Herrn Plankensteiner Matthias 2 Festmeter Bauholz für die Errichtung der Erstwohnung zuzuweisen.-

2. Die vom Nutzungsberechtigten dieser Verwaltung zu ersetzenden effektiven Erstehungskosten sind abgeschafft, sodass die Zuweisung des Nutzholzes kostenlos erfolgt; ab 10 Festmeter Holzzuteilung werden pro Festmeter 10 € an Erstehungskosten eingekassiert.-

3. Zu beurkunden, dass gegenständlicher Beschluss, welcher nicht der vorangehenden Gesetzmäßigkeitskontrolle unterliegt, in Übereinstimmung mit den Gesetzenormen an der digitalen Amtstafel der Ex-Gemeinde Taisten für 10 Tage veröffentlicht wird und im Sinne des Art. 8 des L.G. vom 12. Juni 1980 Nr. 16 nach erfolgter Veröffentlichung an der Amtstafel durchführbar wird.-

## **Assegnazione legname di costruzione al signor Plankensteiner Matthias**

Senti il Presidente e la Segretaria;

Premesso, che tutti gli anni viene assegnato legname per il fabbisogno proprio dei frazionisti;

Vista la domanda del 13.07.2021 circa la richiesta per l'assegnazione di legname per la costruzione della prima abitazione, presentata dal signor Plankensteiner Matthias;

Si fa presente che l'assegnazione di legname avviene solamente se si tratta di costruzioni nuove e risanamenti totali; per risanamenti di minor valore non viene concesso nessun legname;

Constatato, che quindi al signor Plankensteiner Matthias possono essere quindi assegnati 2 metri di legname di costruzione;

Vista la legge dello Stato dell' anno 1927;

Consultato il bilancio di previsione di quest'Amministrazione Separata;

Visto il T.U. delle LL.RR. sull' Ordinamento dei Comuni, approvato con D.P.Reg. del 01.02.2005 n. 3/L, la L.P. n. 16 dd. 12.06.1980 e n. 4 dd. 20.06.2005 nonché lo Statuto di quest'Amministrazione;

Ciò premesso, il Comitato amministrativo ad unanimità con 4 voti favorevoli espressi per alzata di mano su n. 4 presenti e votanti

### **DELIBERA**

1. Di assegnare al signor Plankensteiner Matthias 2 metri di legname di costruzione per la costruzione della prima abitazione.-

2. Tale assegnazione viene data gratis fino a 10 metricubi; ;oltre i 10 metricubi si chiedono 10 €/mc per spese di taglio.-

3. Di dare atto, che la presente deliberazione non soggetta al controllo preventivo di legittimità verrà pubblicata nelle forme di legge per dieci giorni consecutivi all'albo digitale della Promisquità di Tesido e che per cui la stessa divverà esecutiva ai sensi dell'art. 8 della L.P. 12 giugno 1980 n. 16 dopo l'avvenuta pubblicazione.-

4. Gegen den vorliegenden Beschluss kann jeder Nutzungsberechtigte innerhalb der Frist von 10 Tagen ab dem letzten Tag der Veröffentlichung des Beschlusses Beschwerde bei der Landesregierung einlegen. Weiters kann jedermann innerhalb der Frist von 60 Tagen ab erfolgter Veröffentlichung des Beschlusses gegen diesen Rekurs bei der Autonomen Sektion des Regionalen Verwaltungsgerichts Bozen einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe und Enteignung beträgt die Einspruchsfrist 30 Tage (Art. 119 G.v.D. Nr. 104/2010).-

4. Avverso la presente deliberazione ogni avente diritto di uso civico può presentare ricorso alla giunta provinciale entro il termine di 10 giorni a fare data dall'ultimo giorno della pubblicazione della deliberazione. Inoltre, chiunque può presentare ricorso al Tribunale Amministrativo regionale Sezione Autonoma di Bolzano, entro il termine di 60 giorni dalla data di avvenuta pubblicazione della deliberazione. Nel settore dei lavori pubblici nonché degli espropri il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 119 D.Lgs n. 104/2010).-

Letto, confermato e sottoscritto / Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Il Presidente/Der Präsident

La Segretaria/Die Sekretärin

- OBERSTALLER Gottfried Josef -

- SCHWINGSHACKL Karin -

### REFERTO DI PUBBLICAZIONE

(Art. 54-L.R. 4.1.1993,n. 1)

Certifico io sottoscritta Segretaria, che una copia della presente delibera viene pubblicata

### VERÖFFENTLICHUNGSBERICHT

(Art. 54 des R.G. Nr. 1 vom 4.1.1993)

Ich unterfertigte Sekretärin bestätige, dass eine Abschrift des gegenständlichen Beschlusses

il giorno/am **23.07.2021**

all'albo digitale della Promisquità di Tesido, dove rimarrà esposta per 10 giorni consecutivi.

an der digitalen Amtstafel der Ex-Gemeinde Taisten veröffentlicht wird, wo er für 10 aufeinanderfolgende Tage verbleibt.

La Segretaria /Die Sekretärin:

- SCHWINGSHACKL Karin -

### CERTIFICATO DI ESECUTIVITÀ

Si certifica che la presente deliberazione, non soggetta al controllo preventivo di legittimità, è stata pubblicata nelle forme di legge all'albo digitale della Promisquità di Tesido per cui la stessa è diventata esecutiva ai sensi dell'art. 8 della L.P. 12 giugno 1980 n. 16 il giorno

### VOLLSTRECKBARKEITSBESCHEINIGUNG

Es wird bescheinigt, dass gegenständlicher Beschluss, welcher nicht der voran gehenden Gesetzmäßigkeitskontrolle unterliegt, in Übereinstimmung mit den Gesetzesnormen an der digitalen Amtstafel der Ex-Gemeinde Taisten veröffentlicht wurde und somit im Sinne des Art. 8 des L.G. vom 12. Juni 1980 Nr. 16 vollstreckbar geworden ist am

**03.08.2021**

La Segretaria/Die Sekretärin:

- SCHWINGSHACKL Karin -

Inviata alla Giunta Provinciale il/Dem Landesausschuss zugesandt am \_\_\_\_\_ N. prot/Prot. Nr.: \_\_\_\_\_

La Giunta Provinciale in seduta del _____ data/Datum: _____, Prot. _____	Die Landesregierung hat in der Sitzung vom _____
non ha riscontrato vizi di illegittimità per cui la delibera è diventata esecutiva ai sensi dell'art. 52, 5.comma, della L.R. 4.1.1993, n. 1.	keine Gesetzmäßigkeitsmängel festgestellt und demnach ist der Beschluss laut Art. 52 Abs.V der R.G. Nr.1 vom 4.1.1993 vollstreckbar.
Nei suoi confronti, non è intervenuto nei termini prescritti, un provvedimento di annullamento, per cui la stessa è divenuta esecutiva il _____ Data/Datum: _____	Gegen denselben ist innerhalb des vorgesehenen Termins keine Annullierungsmaßnahme ergriffen worden und demzufolge hat derselbe am _____
ai sensi dell'art. 52 1.comma della L.R. 4.1.1993 n. 1.	Rechtskraft erlangt gem. Art.52 Abs. I des R.G. Nr. 1 vom 4.1.1993.
La Giunta Provinciale riscontrando vizi di illegittimità/incompetenza ha annullato la deliberazione in seduta del _____ con provvedimento n. _____	Die Landesregierung hat Gesetzmäßigkeitsmängel/Nicht-Zuständigkeit festgestellt und somit den Beschluss in der Sitzung vom _____ mit Maßnahme Nr. _____ annulliert;
L'assessore – Der Landesrat:	

Addì, den \_\_\_\_\_

La Segretaria/Die Sekretärin:

- SCHWINGSHACKL Karin -